

# Memoria de actividades 2012

50 AÑOS  
EN PRO  
DE LOS  
DERECHOS  
HUMANOS  
1962-2012



Asociación para las  
Naciones Unidas  
en España

United Nations Association of Spain



# Asociación para las Naciones Unidas en España

United Nations Association of Spain

Vía Laietana, 51, entlo. 3ª. 08003 Barcelona

Tels.: 93 301 39 90 - 93 301 31 98

Fax: 93 317 57 68

*e-mail: [info@anue.org](mailto:info@anue.org)*

[www.anue.org](http://www.anue.org)

**Coordinación:** Departamento de Comunicación de la ANUE

**Maquetación:** Bernat Comes

**Impresión:** Masanas Gràfiques

**Depósito legal:** B. 24324-2013

# SUMARIO

PRESENTACIÓN	7	
50 ANIVERSARIO DE LA ANUE		9
Concesión de la Creu de Sant Jordi		9
Jornada <i>¿Qué mundo queremos?</i>		9
Exposición		10
Concierto de los 50 años		10
C'MUN 2012. La ONU de los Jóvenes		11
XXXIII PREMIO POR LA PAZ. Casal dels Infants		12
JORNADAS Y CURSOS		13
¿Qué cambios se están produciendo en la Unión Europea?		13
VII Curso <i>La protección de los derechos humanos en el sistema de las Naciones Unidas</i>		13
X Jornadas sobre la reforma de las Naciones Unidas		14
La protección del ciudadano ante delitos y conductas de odio y discriminación		14
CAMPAÑAS		15
Talleres de la Semana de la Paz y la no Violencia en las escuelas		15
Día de las Naciones Unidas		16
X Olimpiada Solidaria de Estudio		16
EXPOSICIÓN. Deporte para el Desarrollo y la Paz		17
COLABORACIÓN CON OTRAS ENTIDADES		17
El derecho de los extranjeros a vivir en familia en España		17
Impacto de la reforma de la asistencia sanitaria en España sobre la cobertura pública y universal		18
Conferencia sobre el III protocolo de la Convención de los Derechos del Niño		18
Libros de derecho penal internacional, derechos humanos y paz		18
Acto de adhesión al Pacto Mundial de las Naciones Unidas		19
PARTICIPACIÓN EN OTRAS ACTIVIDADES		19
Colaboración con los Modelos de las Naciones Unidas		19
La cooperación y los derechos humanos como enfoque transversal		20
Los derechos humanos contra la discriminación		20
La emprendeduría sostenible		20
El despacho de abogados y la defensa internacional de los derechos humanos		21
COMUNICADOS ANUE		21
Comunicado sobre el fracaso del Consejo de Seguridad sobre Siria		21
Declaración sobre la crisis económica		21
Declaración sobre la situación de Palestina		21
Adhesión con los principios rectores sobre la extrema pobreza y los derechos humanos		22
PUBLICACIONES Y ESTUDIOS		22
COMUNICACIÓN		23
PRESENCIA MEDIÁTICA		24
ECONOMÍA		25
ANNUAL REPORT OF ACTIVITIES 2012		27

# PRESENTACIÓN

En la presentación de la Memoria del año pasado hacíamos una afirmación que sigue estando vigente. El Consejo Directivo, todo el personal y los socios mantenemos y mantendremos las actividades de la ANUE con la máxima ilusión, a pesar de los momentos difíciles que estamos sufriendo y viviendo como país y como Asociación sin ánimo de lucro.

Todo lo que hemos vivido este año de celebración del 50 aniversario ha sido magnífico y muy reconfortante. Citaremos la concesión de la Cruz de Sant Jordi a nuestra trayectoria por parte de la Generalitat de Catalunya, el concierto para la Paz en el Palacio de la Música Catalana, la espléndida donación de más de 30 obras de arte por parte de pintores y artistas plásticos del país, y su exposición en la Sala Parés de Barcelona, y la jornada *Qué mundo queremos?*, con la participación de destacadas personalidades de ámbito internacional.

También en este 2012 hemos continuado con las actividades propias de la ANUE: la celebración de la VII edición del C'MUN, con alrededor de 325 jóvenes participantes, la concesión del XXXIII Premio por la Paz al Casal dels Infants, el Curso sobre los Derechos Humanos, mesas redondas, campañas, conferencias y publicaciones.

La lectura de la Memoria que aquí se presenta es bastante ilustrativa para patentizar lo que hemos dicho al inicio: ilusión, ganas,

trabajo, sacrificio y resultados positivos para la sociedad para la que trabajamos y para dar a conocer los principios de las Naciones Unidas que nos inspiran.

El año 2012 que presentamos ha sido un año de sufrimientos y de estrecheces financieras y económicas. Las subvenciones y ayudas de las instituciones públicas no sólo se han reducido espectacularmente, sino que sus pagos se han retrasado hasta límites insostenibles para una entidad sin fondos propios como la nuestra. ¿Acaso los derechos y las libertades fundamentales de todos para todo el mundo que defendemos desde hace 50 años no están, hoy, de moda?

Tenemos la convicción que seguiremos y continuaremos con el apoyo de nuestra sociedad. Saldremos adelante gracias a los esfuerzos y sacrificios de nuestro equipo, que es nuestro motor, y del Consejo Directivo. Hace falta que nos prestéis toda clase de ayuda puesto que –os lo garantizamos– la labor que desarrollaremos en 2013 será la misma, o más, que la que presentamos en esta memoria. Os lo aseguro, ¡no os defraudaremos!

Gracias por todo a todos vosotros.

Eduard Sagarra i Trias  
Presidente de la ANUE

# 50 ANIVERSARIO DE LA ANUE

## Galardón

### CONCESIÓN DE LA CREU DE SANT JORDI

Fecha: 10 de abril.

Lugar: Palacio de la Generalitat.

La Generalitat de Catalunya aprobó el martes 10 de abril otorgar la Creu de Sant Jordi a la Asociación para las Naciones Unidas en España, entre otras 14 entidades y 25 personalidades.

El galardón se concede como reconocimiento a la defensa y a la promoción de los derechos humanos que están en la base de las actividades de la ANUE, de acuerdo con los ideales de la ONU. Actuando de vínculo entre esta Organización y la sociedad, la ANUE denunció ante los foros internacionales la represión de las libertades democráticas que ejercía el franquismo. Este año 2012 ha conmemorado su quincuagésimo aniversario.

La Cruz de Sant Jordi es uno de los máximos reconocimientos que puede recibir una persona o entidad por parte de la Generalitat. La distinción se creó en 1981 con el fin de distinguir las personas naturales o jurídicas que, por sus méritos, hayan prestado servicios destacados en Catalunya. Cualquier ciudadano, grupo de ciudadanos o entidad puede pedir que se otorgue este galardón a alguna persona, ya sea física o jurídica.



## La crisis de valores y escenarios de soluciones

### ¿QUÉ MUNDO QUEREMOS?

Fecha: 12 de noviembre

Lugar: Casa de la Seda de Barcelona.

Participantes: más de 300 personas.

La ANUE celebró el 12 de noviembre sus 50 años de existencia con una jornada muy especial. Bajo el título *¿Qué mundo queremos?*, distintas personalidades en representación del diferentes ámbitos que configuran nuestra sociedad aportaron sus reflexiones sobre el mundo en el cual vivimos, debatiendo y expresan-

do sus puntos de vista tanto sobre la crisis de valores de hoy en día como sobre los posibles escenarios de soluciones.

La jornada, que contaba con el apoyo de la Generalitat de Catalunya, el Ayuntamiento y la Diputación de Barcelona, se celebró en la Casa de la Seda y estuvo marcada por el alto nivel de los ponentes invitados. Para evidenciarlo, la conferencia inaugural estuvo a cargo del diplomático catalán y ex subsecretario general de las Naciones Unidas, Francesc Vendrell, quien relató con detalle, gracias a su amplia experiencia internacional, la evolución de las Naciones Unidas (también de la Unión Euro-



pea) hasta la situación actual. Después, en la mesa redonda principal participaron representantes de varios sectores sociales: el académico y el filosófico, con Imma Tubella, rectora de la Universitat Oberta de Catalunya, y con Ramon Maria Nogués; el de la comunicación, con el periodista Màrius Carol, director de Comunicación del Grupo Godó; el de la cultura, con Gemma Sendra, vicepresidenta del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, y el de las oenegés, con Jesús Lizcano, presidente de Transparencia Internacional España. Además, desde las aportaciones del público también se

pudo contar con la voz de los jóvenes y del deporte de élite, representadas por Nacho Llovet, jugador de baloncesto del Club Fiatc Juventud de Badalona.

Ya en la parte final del acto, además del resumen de los debates, a cargo del profesor de Derecho Internacional Público de la Universitat de Barcelona Xavier Fernández Pons, la conferencia de clausura estuvo a cargo de Federico Mayor Zaragoza, presidente de la Fundación Cultura de Paz y ex director general de la UNESCO, quien puso énfasis en el carácter reivindicativo de la jornada.



## Exposición

**Fecha:** 29 de octubre.

**Lugar:** Sala Parés de Barcelona.

Con motivo de su 50 aniversario, la ANUE organizó una exposición colectiva de pintura, escultura y fotografía. La exposición fue posible gracias a las generosas aportaciones de varios artistas y la coordinación de la Sala Parés y la Galería Jordi Barnadas.

Los artistas participantes fueron Eduard Alemany, Pau Alemany, Francesc Artigau, Carles Bros, Àlex Balaguer, Simó Busom, Montse Campins, Miquel Casanelles, Manel Castro, Madola Domingo, Rosa Feliu Atienza, Carme Galofré, Santi Garcés, Margarita Gil Granero, Màrius Gómez, Julián Grau Santos, Ola Kle-

czkowska, Xavier Krauel, Neus Martín Royo, Pilar Millán, Anna Miquel, Glòria Muñoz, Keiko Ogawa, Miquel Olivares, Alicia Omedes, Ramon Oriol, Romà Panadès, Perico Pastor, Josep Maria Riera Aragó, Josep Maria Sans, Josep Serra Llimona, Lluís Ventós, Albert Vidal i Miquel Vila. Las obras aportadas han pasado a formar parte del fondo de arte de la ANUE.

El acto inaugural, en la Sala Parés, contó con las presencias de Helena Rakosnik, esposa del presidente de la Generalitat, Artur Mas; Joaquim Limón, director de Cooperación del Ayuntamiento de Barcelona; Carles Llorens, director de la Agencia Catalana de Cooperación para el Desarrollo, y del ex consejero de Economía Francesc Homs, entre otras personalidades y un gran número de amigos y socios de la ANUE.



## Música para un aniversario

### CONCIERTO DE LOS 50 AÑOS

**Fecha:** 24 de noviembre.

**Lugar:** Palacio de la Música.

Con motivo del 50 aniversario de la ANUE, el día 24 de noviembre participamos en un concierto en el Palacio de la Música, dentro del programa de los Conciertos Sinfónicos en el Palau. La orquesta Sinfónica del Vallès y el

Coro de cámara del Palau de la Música interpretaron *Le tambeau de Couperin*, de Maurice Ravel, y *el Réquiem*, de Gabriel Fauré.

Nos acompañaron Carles Llorens, director de la Agencia Catalana de Cooperación para el Desarrollo; Octavi de la Varga, de la Diputación de Barcelona; Mark Jeffrey, de la Oficina de la Comisión Europea en Barcelona, y amigos y socios de la ANUE.

# C'MUN 2012

## La ONU de los Jóvenes

### VII EDICIÓN DEL C'MUN, THE MODEL UNITED NATIONS OF BARCELONA 2012

Fecha: 2 al 5 de mayo.

Lugar: CosmoCaixa (Barcelona).

Participantes: 310 estudiantes de todo el mundo.

En el mes de mayo, y durante cuatro días, 310 universitarios de 39 nacionalidades procedentes de 67 universidades de todo el mundo debatieron algunos de los temas más importantes de la agenda internacional de la ONU en las sesiones del C'MUN 2012, The Model United Nations of Barcelona. El solemne acto inaugural tuvo lugar en el Salón de Ciento del Ayuntamiento de Barcelona y las sesiones de trabajo, así como la ceremonia de clausura, se desarrollaron en las instalaciones de CosmoCaixa. Como es habitual, la simulación contó con el apoyo de instituciones gubernamentales como la Generalitat de Catalunya, el Ayuntamiento y la Diputación de Barcelona, el Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación y la Comisión Europea.

En esta edición los temas de debate fueron:

La responsabilidad de proteger (Consejo de Seguridad), La Reforma de las Naciones Unidas (Asamblea General), La protección del derecho a la libertad de asociación y expresión (Consejo de Derechos Humanos), Superar la crisis con una gobernanza mundial (ECOSOC), Río+20 y el futuro de la energía nuclear (Comité de Medio Ambiente) y Crímenes de guerra de la OTAN en Libia (Corte Penal Internacional).

Como es sabido, el C'MUN es uno de los más importantes foros internacionales de simulación del funcionamiento de las Naciones Unidas de estas características que se celebran en diversos países. Por unos días, Barcelona es el referente mundial de los puntos de vista que, a partir de la reflexión, el debate y la votación, tienen los futuros diplomáticos y gestores de la geoestrategia internacional sobre importantes cuestiones de la agenda de la ONU. Las conclusiones de los



debates se envían a las Naciones Unidas reales para que se tengan en consideración sobre lo que piensan los jóvenes de todo el mundo.

Los MUN, de origen anglosajón, son una práctica cada vez más habitual y extendida. Más de 200.000 estudiantes de secundaria y universitarios en todo el mundo participan cada año. Muchos líderes mundiales han participado en Modelos durante sus carreras o inicios profesionales. Actualmente se realizan MUN en unos 40 países. Las simulaciones son adaptables a cualquier escala (clase, escuela, región, a nivel nacional o internacional).

Participar en un MUN es una inolvidable experiencia de aprendizaje. No sólo implica a la gente joven en el estudio y debate de temas globales, cooperación y solidaridad entre los pueblos sino que también estimula el desarrollo de habilidades útiles en sus vidas. Los MUN aumentan la capacidad de los estudiantes para participar en la solución de problemas, habilidades de investigación y comunicación, práctica del inglés (todo se hace en este idioma), oratoria, y la oportunidad de conocer gente de diferentes culturas y procedencias.



## PREMIO POR LA PAZ

### Casal dels Infants

#### XXXIII PREMIO POR LA PAZ

Fecha: 24 de octubre.

Lugar de entrega: Salón de Ciento del Ayuntamiento de Barcelona.

El Casal dels Infants ha sido galardonado con el XXXIII Premio por la Paz. El Casal es una ONG que desde hace 30 años ofrece alternativas reales y duraderas en la calidad de vida de los niños, jóvenes y familias en situación de riesgo de exclusión y para las comunidades donde viven. Trabaja activamente en diferentes barrios de Barcelona, especialmente el Raval y también en otros barrios como el Besòs, La Mina de Sant Adrià de Besòs, Sant Roc de Badalona y Fondo de Santa Coloma, en Salt (Girona) y más recientemente en Tánger.

La ANUE quiere destacar el trabajo que el Casal dels Infants desarrolla mediante recursos educativos atendiendo colectivos específicos que requieren respuestas adaptadas. Entre sus proyectos destacan espacios de apoyo a familias, recursos y oportunidades de inserción laboral, espacios materno-infantiles o trabajo conjunto con las escuelas para la inclusión social, entre otros.

La ANUE instauró este premio en 1980 para reconocer una obra individual o colectiva, una trayectoria personal o de una entidad que propague y enaltezca la solución pacífica de los conflictos según el espíritu de los propósitos y principios de las Naciones Unidas, la defensa de los derechos humanos y las libertades fundamentales.

Cada año, el 24 de octubre, Día de las Naciones Unidas, la ANUE proclama el ganador del Premio por la Paz, que cuenta con el apoyo de la Diputación de Barcelona. Entre los premiados hay que destacar personalidades como Joaquín Ruiz-Giménez, Ernesto Cardenal, Antoni Tàpies, Olof Palme, Nelson Mandela, Raúl Silva Henríquez, Mijail Gorbachov, José María Mendiluce, Pere Casaldàliga, Hans Blix, Miriam Makeba y Stéphane Hessel, o entidades como Justicia y Paz, Médicos Sin Fronteras, Comunidad de San



Egidio, y la asociación de maestros Rosa Sensat. La entrega del premio tuvo lugar el día 19 de febrero de 2013 en un acto solemne en el Salón de Ciento del Ayuntamiento de Barcelona. La sesión estuvo presidida por el primer teniente de alcalde, Joaquim Forn, quien puso el Casal dels Infants como ejemplo de cómo las personas se organizan de acuerdo con los valores de la justicia y la solidaridad en su lucha contra la exclusión social. Forn destacó la larga trayectoria tanto del Casal como de la ANUE (más de 30 y 50 años, respectivamente), animando a seguir su tarea, tan positiva para la sociedad. En este mismo sentido se expresó Salvador Esteve, presidente de la Diputación de Barcelona, que destacó la necesidad de colaboración entre gobiernos y entidades ciudadanas en la defensa de los valores universales. Por su parte, Eduard Sagarra, presidente de la ANUE, destacó este galardón como una reflexión sobre la paz y los que la hacen posible desde sus diferentes puestos de trabajo o a través de sus vidas personales o profesionales.

Al recibir el galardón, Roser Rosell, vicepresidenta del Casal, hizo una emotiva defensa de la tarea para romper el círculo de la pobreza, para que esta no sea hereditaria y para que todo el mundo tenga el máximo de oportunidades. Cualquier niño, dijo, puede salir adelante de manera autónoma si recibe el estímulo y apoyo adecuado, y si es responsable y protagonista del proceso.

Por último, una representación de los niños del Casal explicaron su experiencia personal para después hacer un mosaico con los valores que representa la entidad.



## JORNADAS Y CURSOS

### Las inquietudes y temores de los europeos, a debate

#### ¿QUÉ CAMBIOS SE ESTÁN PRODUCIENDO EN LA UNIÓN EUROPEA? ¿CUÁLES SON LAS PERSPECTIVAS PARA 2012?

Fecha: 31 de enero.

Lugar: CaixaFòrum (Barcelona).

Más de 150 personas asistieron a la mesa redonda sobre la Unión Europea que organizó la ANUE el 31 de enero en el centro cultural CaixaFòrum de Barcelona con el lema *Qué cambios*

*se están produciendo en la Unión Europea? ¿Cuáles son las perspectivas para el 2012?*

Eduard Sagarra, presidente de la ANUE, y Jaume Lanaspá, director ejecutivo de la Obra Social la Caixa, presentaron el acto, que contó con la participación de Germà Bel, catedrático de Economía de la Universitat de Barcelona e investigador de ICREA-Academia; Francisco Fonseca, director de la representación en España de la Comisión Europea, y Joaquim Llimona, director de Relaciones Internacionales y Cooperación del Ayuntamiento de Barcelona.



### Protegiendo los derechos humanos

#### VIII EDICIÓN DEL CURSO 'LA PROTECCIÓN DE LOS DERECHOS HUMANOS EN EL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS'

Fecha: 16 al 25 de abril.

Lugar: Colegio de Abogados de Barcelona.

Grupos de trabajo: igualdad de género y desarrollo.

Participantes: 35 estudiantes.

Del 16 al 25 de abril en la sede del Colegio de Abogados de Barcelona, la ANUE desarrolló la octava edición del curso *La protección de los derechos humanos en el sistema de las Naciones Unidas*, que a lo largo de seis sesiones trató varias cuestiones de procedimientos y organizaciones en relación con el funcionamiento de los mecanismos de protección de los derechos humanos.

Por su contenido, cada una de las sesiones estuvo dotada de un carácter eminentemente prác-

tico, por lo cual las presentaciones estuvieron a cargo de expertos nacionales e internacionales con una reconocida trayectoria profesional en el campo de los derechos humanos, tanto en el sistema de las Naciones Unidas como en el ámbito académico o de las ONG. De esta manera se ofreció a los participantes la oportunidad de conocer de primera mano el sistema y las posibilidades reales de interactuar. En esta edición participaron más de 30 alumnos.

El curso se enmarca, con un carácter general, dentro del impulso que desde la Organización de las Naciones Unidas ha recibido la educación por los derechos humanos, con la proclamación de un Programa Mundial en la materia desde diciembre de 2004. La Asociación considera que para proteger y promover los derechos humanos no es suficiente con su conocimiento desde la perspectiva sustantiva, sino que además hay que disponer de información sobre los mecanismos



existentes para hacer efectivo su cumplimiento. Tan sólo así será posible utilizarlos de la forma más conveniente según las circunstancias de cada caso para poder garantizar que se respeten. Los Derechos Humanos son el pilar fundamental de la tarea de la ONU, así como de la ANUE. Con la intención de darlos a conocer en 2005,

la ANUE empezó la realización del curso *La protección de los Derechos Humanos en el sistema de las Naciones Unidas*. Debido al éxito de asistencia y participación, en 2012 alcanzó su octava edición con la participación de reconocidas profesionales del mundo académico, organizativo y de la sociedad civil.

## Las sinergias entre la ONU y la Unión Europea

### X JORNADAS SOBRE LA REFORMA DE LAS NACIONES UNIDAS

Fecha: 22 al 24 de octubre.

Lugar: Facultad de Derecho y Economía de la Universitat de Lleida.

La delegación de la ANUE en Lleida y la Universitat de Lleida organizaron las X Jornadas sobre la Reforma de las Naciones Unidas que, con el lema *La contribución de las Naciones Unidas y de la Unión Europea a la resolución de los conflictos actuales*, tuvieron lugar entre los días 22 y 24 de octubre en la Facultad de Derecho y Economía de Lleida.

Aprovechando la experiencia adquirida con las precedentes ediciones, y el hecho que recién

temente la Generalitat ha reconocido el Grupo de Búsqueda sobre la Reforma de las Naciones Unidas como grupo consolidado, los objetivos de estas Jornadas eran analizar la contribución de las Naciones Unidas y de la Unión Europea en la resolución de conflictos actuales. Las sesiones pretendían al mismo tiempo proporcionar un foro de debate abierto en la comunidad universitaria y extrauniversitaria sobre este tema, procurando dar la misma difusión tanto en el seno de la Universitat de Lleida como a nivel ciudadano y de colectivos interesados en el tema. En la sesión inaugural se presentó el Centro de Excelencia Europea Jean Monnet y el libro *La Unión Europea y el Mediterráneo. De los primeros acuerdos a la Primavera Árabe*, de Blanc Altemir, presidente de la Delegación de la ANUE en Lleida.



## La orientación sexual y la identidad de género como derechos humanos

### LA PROTECCIÓN DEL CIUDADANO ANTE DELITOS Y CONDUCTAS DE ODIO Y DISCRIMINACIÓN

Fecha: del 5 al 9 de noviembre.

Lugar: Colegio de Abogados de Barcelona.

En el año 2011 el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos hizo un informe sobre leyes y prácticas discriminatorias y actos de violencia cometidos contra personas por su orientación sexual e identidad de género. Este estudio documenta la normativa internacional de derechos humanos que puede ser aplicada para poner fin a la violencia y a las violaciones conexas de los derechos humanos motivadas por la orientación sexual y la identidad de género. Este fue el tema desarrollado en el curso *La protección del ciudadano ante delitos y conductas de*

*odio y discriminación* que se impartió entre los días 5 a 9 de noviembre en la sede del Colegio de Abogados de Barcelona con el apoyo de la Concejalía de Derechos Civiles del Ayuntamiento de Barcelona. Participaron más de 25 personas, entre ellas jueces, abogados, miembros de los cuerpos de seguridad, oenegés, etcétera.

Nicolás Marugán, director del Observatorio Español del Racismo y la Xenofobia expuso los mecanismos de protección a nivel estatal, y Rafael Calderón explicó la reforma del código penal. Los mecanismos de protección en Catalunya fueron tratados por Guadalupe Pulido, directora de la Oficina de No Discriminación; por el fiscal Miguel Ángel Aguilar, de la Fiscalía Provincial de Barcelona para Delitos de Discriminación y Xenofobia; por la intendente Rocío Rubio; por Alba Cuevas, directora de SOS Racismo, y por Emilio Ruiz, presidente del Casal Lambda. La profesora de

la UB Rosa Ana Alija y Carmen Quesada, profesora de la UNED, trataron los temas de los marcos legales y mecanismos internacionales. La ANUE considera que para proteger y promover los derechos humanos no es suficiente con su conocimiento desde la perspectiva

sustantiva, sino que además hay que disponer de información sobre los mecanismos existentes para hacer efectivo su cumplimiento. Tan sólo así será posible utilizarlos de la forma más conveniente según las circunstancias de cada caso.



## CAMPAÑAS

### La paz a través del arte

#### TALLERES DE LA SEMANA DE LA PAZ Y LA NO VIOLENCIA EN LAS ESCUELAS

Fecha: del 30 de enero al 3 de febrero.

Lugares: CaixaFòrum de Barcelona, Girona, Lleida, Tarragona, Madrid y Palma de Mallorca.

Como forma de contribuir a la tarea de la educación en valores que puedan reforzar la convivencia de niñas y niños entre 8 a 12 años en una cultura de paz dinámica y efectiva, la ANUE organizó conjuntamente con "la Obra Social la Caixa" el proyecto *La Paz a través del Arte*, un proyecto en el cual las niñas y niños fueron los protagonistas de este aprendizaje mediante el arte en todas sus expresiones: música, plástica y letras, jugando, divirtiéndose, manifestándose, y participando en actividades que promueven la vida, la cooperación, la solidaridad, la esperanza, el compromiso por el cambio y la mejora de sus vidas y la de los otros. Una visión de la cultura de paz que es única por su dimensión global y completa.

El proyecto se desarrolló a través de la realización de tres talleres: *Suena la Paz, ¡escuchad!*, *Los mil colores de la Paz* y *Cuento explicado, ¡la Paz ha empezado!*, durante



la Semana de la Paz y la no violencia en las escuelas del 30 de enero al 3 de febrero de 2012, y que también conmemora la muerte de Mahatma Gandhi.

Los talleres se realizaron con una nutrida participación en los centros que la Fundación La Caixa tiene en Catalunya y en Palma de Mallorca y Madrid.



## Presencia de la ONU en 23 ciudades

### DÍA DE LAS NACIONES UNIDAS

**Fecha:** 24 de octubre.

**Lugares:** instituciones estatales, ayuntamientos y entidades.

Como el año pasado, la ANUE puso en marcha la campaña Celebramos el *Día de las Naciones Unidas* invitando a todas las comunidades autónomas, ayuntamientos y otras instituciones estatales para que el 24 de octubre hicieran ondear la bandera de la Organización mundial, acompañada de un póster informativo explicando qué son las Naciones Unidas y la efeméride del día.

Las instituciones adheridas a esta iniciativa de sensibilización de la labor de la ONU fueron el Parlamento de Catalunya, Xunta de Galicia, Gobierno de las Islas Baleares, Comunidad de Castilla-La Mancha, la Junta de Extremadura, el

Colegio de Abogados de Barcelona y los ayuntamientos de Barcelona, Mataró, Castelldefels, Sant Boi de Llobregat, Terrassa, Zaragoza, Santa Coloma de Gramenet, l'Hospitalet de Llobregat, Santander, Palma de Mallorca, Esplugues de Llobregat, Manlleu, Vitoria-Gasteiz, Valladolid, Lleida, Tarragona, Girona y Sant Feliu de Llobregat.



## 20.857 euros para 14 escuelas de Congo Kinshasa

### X OLIMPIADA SOLIDARIA DE ESTUDIO EN CATALUNYA

**Fecha:** del 5 de noviembre al 5 de diciembre.

**Lugares:** bibliotecas, entidades, colegios, institutos, salas de estudio y clubs en 14 ciudades catalanas.

Este año se ha celebrado la X edición de la Olimpiada Solidaria de Estudio, proyecto de cooperación internacional basado en la iniciativa de la ONG Coopera y que en Catalunya organiza la ANUE, siendo esta la cuarta edición. En esta ocasión las horas solidarias se destinaron a la región del Kivu Sur, en la República Democrática del Congo, para la reconstrucción y consolidación de 14 escuelas de la Axe Murhanga. Durante un mes, del 5 de noviembre al 5 de diciembre, 52 salas de toda Catalunya transformaron las horas de estudio, y por lo tanto el esfuerzo de miles de estudiantes, en dinero gracias a los patrocinadores de la actividad (1 hora de estudio = 1 €).

Según los datos globales de los 12 países participantes, se consiguieron 595.504,50 horas/euros, por medio de más de 71.900 estudiantes solidarios y 388 salas. Por otro lado, en el resto del Estado se sumaron 291.828 horas solidarias, con más de 27.400 participantes y 242 salas.

A nivel catalán se alcanzó la cifra de más de 20.857 horas de estudio, es decir, 20.857 euros que irán destinados al antiguo Zaire. Por lo tanto, un año más quedó patente la solidaridad de las 52 salas solidarias y 3.654 participantes de todo el territorio, que hicieron posible la Olimpiada Solidaria de Estudio en Cataluña. Además, se demostró la enorme capacidad de movilización y participación de las diversas universidades, bibliotecas y salas nocturnas de estudio, clubs y asociaciones familiares, escuelas, institutos, colegios mayores y residencias universitarias que aportaron su granito de arena para ayudar a los niños y niñas y maestros del país africano.

De este modo, a través de la ANUE se consiguió de nuevo poder desarrollar el proyecto



de cooperación internacional, enmarcado dentro de los Objetivos de Desarrollo del Milenio, para conseguir una educación primaria universal y, por lo tanto, ayudar a la sensibilización, coordinación y dar visibilidad a la

sociedad civil catalana.

La ANUE se encargó también de la organización de la rueda de prensa de clausura de la Olimpiada en el Palacio Olímpico badalonés, sede del Club Joventut de Badalona.

## EXPOSICIÓN

### La ANUE con el deporte

#### DEPORTE PARA EL DESARROLLO Y LA PAZ

Fechas: a lo largo de todo el año.

Lugares: bibliotecas de la Diputación de Barcelona, Ayuntamiento de Mediona.

El deporte ofrece un marco ideal para adquirir aptitudes como la disciplina, la confianza en uno mismo y cualidades como la de animador, además de difundir los principios fundamentales como la tolerancia, la cooperación y el respeto. El deporte implica participación, es un fenómeno de inclusión y ciudadanía y une a las personas y a los colectivos sociales. El mundo del deporte constituye un colaborador natural del sistema de las Naciones Unidas.

La exposición, que fue presentada por primera vez en 2010 en la sede del Museo Olímpico y del Deporte de Barcelona, en 2012 estuvo expuesta en la red de Bibliotecas de la Diputación de Barcelona y en el ayuntamiento de Mediona. Está formada por los siguientes plafones: *Deporte y desarrollo; El deporte, un derecho humano; Impacto verde; Lenguaje universal; Mens sana in corpore sano; El deporte, escuela de vida; El poder del deporte; Mujeres, ¡adelante! y ¡Todos podemos!*



## COLABORACIÓN CON OTRAS ENTIDADES

### Los extranjeros y la vida familiar

#### EL DERECHO DE LOS EXTRANJEROS A VIVIR EN FAMILIA EN ESPAÑA

Fecha: 16 de mayo.

Lugar: Colegio de Abogados de Barcelona.

El día 16 de mayo se presentó en el Colegio de Abogados de Barcelona el informe *El derecho de los extranjeros a vivir en familia en España*, elaborado conjuntamente por la ANUE y la Asociación Salud y Familia. Se trata de un documento

muy práctico que explica de manera pedagógica no sólo la normativa nacional e internacional, sino también todos los procedimientos. Eduard Sagarra, presidente de la ANUE, desarrolló la introducción al tema haciendo referencia a la relación entre valores y normas. Por su parte Laia Costa, del Programa Brújula de Salud y Familia, dio una visión general del informe, explicando las principales dificultades en temas como el reagrupamiento familiar, el matrimonio, o el divorcio y separación. Finalmente, Elvira Méndez,



directora general de Salud y Familia, habló del impacto psicosocial de estas dificultades en las

familias extranjeras, especialmente los menores, el colectivo más vulnerable.

## Derecho a la asistencia sanitaria pública

### IMPACTO DE LA REFORMA DE LA ASISTENCIA SANITARIA EN ESPAÑA SOBRE LA COBERTURA PÚBLICA Y UNIVERSAL (INFORME)

La ANUE y la Asociación Salud y Familia elaboraron conjuntamente el informe *Impacto de*

*la reforma de la asistencia sanitaria en España sobre la cobertura pública y universal*. El informe fue una respuesta al decreto-ley 16/2012 del 20 de abril y que entró en vigor el mes de septiembre. Las consideraciones recogidas en este informe adquirieron una especial relevancia en el ámbito del Sistema Nacional de Salud, así como las consecuencias que esta reforma supuso para los usuarios.

## El niño como sujeto de derechos ante el Comité de la ONU

### CONFERENCIA SOBRE EL III PROTOCOLO DE LA CONVENCIÓN DE LOS DERECHOS DEL NIÑO

Fecha: 9 julio.

Lugar: Colegio de Abogados de Barcelona.

El 9 de julio, en colaboración con el Colegio de Abogados de Barcelona, tuvo lugar la conferencia *III Protocolo de la Convención de los Derechos del Niño y la situación del niño como sujeto de*

*derechos ante el Comité de las Naciones Unidas*. Eduard Sagarra i Trias, presidente de la ANUE, hizo la presentación del acto, que contó con la participación como ponentes de Jorge Cardona Llorens, miembro del Comité de Derechos de la Infancia de las Naciones Unidas y catedrático de Derecho Internacional Público de la Universitat de Valencia, y de Xavier Pons Rafols, catedrático de Derecho Internacional Público de la UB. Moderó el acto Xavier Campà Ferrer, presidente de la Sección de Derecho de la Infancia y la Adolescencia del Colegio de Abogados de Barcelona.



## Colaboración con el Colegio de Abogados

### LIBROS DE DERECHO PENAL INTERNACIONAL, DERECHOS HUMANOS Y PAZ

Fecha: 19 de septiembre.

Lugar: Colegio de Abogados de Barcelona.

El miércoles 19 de septiembre, coincidiendo con el Día Internacional de la Paz, tuvo lugar el acto formal de inauguración de la Sala de Derecho Penal Internacional, Derechos Humanos y Derecho de la Paz (DPI/DDHH/PAZ) de la Biblioteca del Colegio de Abogados de Barcelona, con la colaboración de la Asociación para las Naciones Unidas en España, que ha cedido publicaciones de estas temáticas. El acto fue presidido por el vicedecano del Colegio, Eudald Vendrell, y por el presidente de la ANUE, Eduard Sagarra.



## Contra la corrupción y el fraude

### ACTO DE ADHESIÓN AL PACTO MUNDIAL DE LAS NACIONES UNIDAS

**Fecha:** 5 de diciembre.

**Lugar:** Palacio Real de Barcelona.

Coincidiendo con la conmemoración del Día Internacional Contra la Corrupción, la Oficina Antifraude de Catalunya, la Red Pacto Mundial España, y la ANUE impulsaron el acto de adhesión al Pacto Mundial de las Naciones Unidas que se celebró el 5 de diciembre en el Palacio Real de Pedralbes en Barcelona. El Pacto Mundial pide a las empresas que hagan suyos, apoyen y traigan a la práctica diez principios fundamentales (ver [www.un.org/es/globalcompact/](http://www.un.org/es/globalcompact/)). La participación en el Pacto Mundial implica un compromiso visible de los agentes privados con la integridad y la responsabilidad social y especialmente con la lucha contra la corrupción y el soborno.

El acto de adhesión estuvo presidido por Daniel de Alfonso, director de la Oficina Antifraude; Ángel Pes, presidente de la Red Española del Pacto Mundial, y Xavier Pons Rafols, vicepresidente de la ANUE. También se contó con la participación de los máximos representantes de las principales empresas y sindicatos, los colegios profesionales y el grueso de entidades sociales. (Texto íntegro en [www.anue.org](http://www.anue.org) Comunicaciones-Actividades febrero 2012.)



# PARTICIPACIÓN EN OTRAS ACTIVIDADES

## Colaboración con los MUN

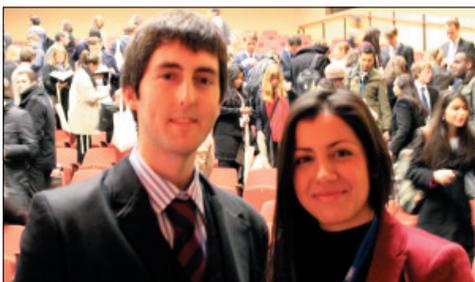
### LONDON INTERNATIONAL MODEL UNITED NATIONS (LIMUN 2012)

**Fecha:** 10 al 12 febrero.

**Lugar:** Londres.

El London International Model United Nations es el modelo más participado de los que se celebran en Europa. Este año concurren 1.300 estudiantes de todo el mundo, que se reunieron del 10 al 12 de febrero para debatir y aportar nuevas ideas con el fin de mejorar la agen-

da global. En representación del C'MUN de la ANUE participaron Pau Petit y Brenda Calafell.



### GLOBAL CLASSROOMS CANTABRIA (GCC 2012)

**Fecha:** 15 de febrero.

**Lugar:** Santander.

La ANUE ha iniciado una colaboración con la Fundación Botín en el Global Classrooms Cantabria (GCC). Esta colaboración de asesoramiento, debida a la experiencia acumulada por



la ANUE en la organización de las diferentes ediciones del C'MUN, se inició con motivo de la cuarta edición del GCC, celebrada el 15 de

febrero en la sede de la Fundación en Santander. Participaron 22 delegados procedentes de 13 institutos bilingües de Cantabria.

### LA COOPERACIÓN Y LOS DERECHOS HUMANOS COMO ENFOQUE TRANSVERSAL

Fecha: 28 de febrero.

Lugar: Conversatorio de la Segib, Madrid.

La Federación Española de Asociaciones de Defensa y promoción de los Derechos Humanos, de la cual ANUE ostenta la vicepresidencia, cele-

bró el 28 de febrero la jornada *La Cooperación y los Derechos Humanos como enfoque transversal*. Àngels Mataró, directora de la ANUE, hizo la presentación de la jornada junto a Jesús Manuel García Aldaz, secretario de Estado de Cooperación Internacional y para Iberoamérica, y desarrolló una ponencia sobre el tema.



### LOS DERECHOS HUMANOS CONTRA LA DISCRIMINACIÓN

Fecha: 23 y 24 de octubre.

Lugar: Sala de actos de la Dirección General de Migraciones (Ministerio de Trabajo y Seguridad Social).

La Federación Española de Asociaciones de Defensa y Promoción de los Derechos Humanos, de la cual la ANUE es miembro, ce-

lebró los días 23 y 24 de octubre la jornada *Los derechos humanos contra la discriminación*, con el apoyo del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social y del Fondo Europeo para la Integración. Eduard Sagarra, presidente de la ANUE, impartió la conferencia *Derechos Humanos e inmigración, conceptos compatibles en un mundo globalizado*.

### EMPENDIMIENTO SOSTENIBLE, PRESENTE Y FUTURO DE UNA ECONOMÍA SOSTENIBLE

Fecha: 4 de diciembre.

Lugar: EADA (Barcelona).

Organizado por la Red Pacto Mundial España y la Escuela de Negocios EADA, Xavier Guerrero, adjunto a la dirección de la ANUE, participó en la mesa *Emprendimiento sostenible, presente y futuro de una economía sostenible*, que se celebró el día 4 de diciembre en la sede bar-

celonesa de EADA. La sesión, moderada por Ignasi Fainé, del comité ejecutivo de la Red Española del Pacto Mundial, contó con los conferenciantes Joaquim Garralda, del Foro de Responsabilidad Empresarial de Emprendedores, y de Elisabet Chaparral, de EADA. Las diversas entidades invitadas debatieron sobre la cuestión del impacto social añadido al impacto económico y sus implicaciones mutuas de cara a una economía sostenible.



## **EL DESPACHO DE ABOGADOS Y LA DEFENSA INTERNACIONAL DE LOS DERECHOS HUMANOS**

**Fecha:** 10 de diciembre.

**Lugar:** Colegio de Abogado de Barcelona.

El Colegio de Abogados de Barcelona celebró el 10 de diciembre, Día Internacional de los Derechos Humanos, una conferencia con expertos nacionales e internacionales sobre el funcionamiento y jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos. Los ponentes explicaron que aquellos despachos que quieren orientar su práctica profesional en el ámbito internacional encontrarán en las instituciones internacionales

de defensa de los derechos humanos y, singularmente, en el Tribunal Europeo de Derechos Humanos, ámbitos especialmente indicados para conciliar la esencia de su profesión, es decir, la defensa del derecho a la tutela judicial efectiva y sus garantías (la "primera oficina de defensa de los derechos humanos es el despacho de abogados"), así como la proyección de esta práctica más allá de su jurisdicción. Eduard Sagarra, presidente de la ANUE, impartió la conferencia *Análisis de la Jurisprudencia relativa a los artículos 11 y 14 del Convenio Europeo de Derechos Humanos sobre la libertad de reunión y asociación y a la prohibición de discriminación*.

# **COMUNICADOS ANUE**

## **Las Naciones Unidas y Siria: idea y realidad**

### **COMUNICADO SOBRE EL FRACASO DEL CONSEJO DE SEGURIDAD SOBRE SIRIA**

**Fecha:** 6 de febrero.

**Lugar:** Barcelona.

En un comunicado hecho público el día 6 de febrero, la ANUE lamenta que el veto de Rusia y China en el Consejo de Seguridad haya bloqueado, entre otras cosas, una severa condena por parte de las Na-

ciones Unidas de las violaciones masivas de los derechos humanos que se están cometiendo en Siria. El comunicado acaba formulando que, "atendiendo la actual situación de Siria, es necesario y urgente adoptar todas las medidas necesarias para que las resoluciones del Consejo de Derechos Humanos sean tratadas e implementadas plenamente por el Consejo de Seguridad, adoptando las medidas coercitivas que sean convenientes".

## **Las políticas para hacer frente a la crisis económica y los propósitos y principios de las Naciones Unidas**

### **DECLARACIÓN DE LA ANUE SOBRE LA CRISIS ECONÓMICA**

**Fecha:** 25 de mayo.

**Lugar:** Barcelona.

El día 25 de mayo el Consejo Directivo de la Asociación para las Naciones Unidas en España (a instancia de la Asamblea general de socios), hizo público un comunicado expresando su "profunda" preocupación e inquietud por las consecuencias de la grave crisis económica desencadenada en 2008 y la recesión que actualmente sufren varios países, entre ellos España, y su solidaridad con las personas que han caído

o corren el riesgo de caer en la pobreza y la exclusión social. La ANUE reitera su firme convicción en los propósitos y principios de las Naciones Unidas, que incluyen la promoción de condiciones de progreso y desarrollo económico y social y el respeto universal por los derechos humanos civiles, políticos, económicos, sociales y culturales de todas las personas. Asimismo, reclama la necesidad que las políticas llevadas a cabo para hacer frente a la crisis económica, impulsar una mayor competitividad y un desarrollo sostenible tienen que inspirarse en los propósitos y principios de las Naciones Unidas y priorizar, en cualquier caso, la garantía y la promoción de los derechos humanos esenciales de todas las personas.

## **Palestina y las Naciones Unidas**

### **DECLARACIÓN DE LA ANUE SOBRE LA SITUACIÓN DE PALESTINA**

**Fecha:** 25 de septiembre.

**Lugar:** Barcelona.

Coincidiendo con el debate en la Asamblea

General de Naciones Unidas sobre la solicitud de Palestina para convertirse en el 194 miembro de la Organización como "Estado observador no miembro", la ANUE hizo pública una declaración sobre las implicaciones "de gran trascendencia" si se confirmara ese reconocimiento estatus. Entre otras,

aumentaría la presión sobre el Consejo de Seguridad para aceptar a Palestina como un nuevo miembro de pleno derecho, supondría un explícito reconocimiento multilateral

de la soberanía y su consiguiente condición de Estado y daría un impulso indirecto a las propuestas que vinculan la creación de dos estados independientes, Israel y Palestina.

## En defensa de la justicia

### ADHESIÓN CON LOS PRINCIPIOS RECTORES SOBRE LA EXTREMA POBREZA Y LOS DERECHOS HUMANOS

Fecha: 20 de diciembre.

Lugar: Barcelona.

El día 20 de diciembre la ANUE se sumó a las peticiones incluidas en la *Carta abierta al presidente del Gobierno: compromiso con la Justicia* que las asociaciones de jueces y fiscales enviaron a Mariano Rajoy, presidente del Gobierno. Desde la ANUE se apoya a los signatarios de la carta en-

tendiendo que sus preocupaciones y peticiones al gobierno español se vinculan claramente con el Proyecto final de los principios rectores sobre la extrema pobreza y los derechos humanos, presentado por la relatora especial Magdalena Sepúlveda. Teniendo en cuenta estos principios, "la ANUE se hace partícipe de la preocupación expuesta por los signatarios de la carta, con los cuales reclamamos soluciones para que nuestro sistema judicial pueda seguir garantizando los derechos fundamentales en el marco de nuestro Estado constitucional".

# PUBLICACIONES Y ESTUDIOS

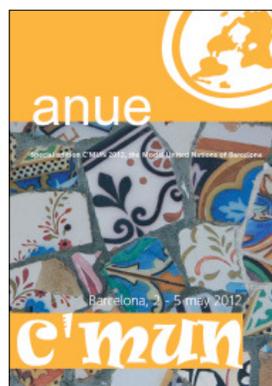
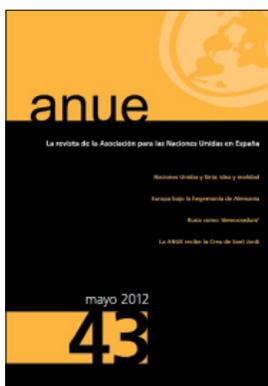
## Una revista sobre el mundo

Desde el año 1989, la ANUE edita esta revista con carácter cuatrimestral dando a conocer las actividades de las Naciones Unidas, de la propia Asociación y artículos de opinión que generan un debate sobre la realidad internacional. Recibimos muchas muestras de apoyo y valoración positiva que nos animan a continuar con esta publicación.

La revista tiene una presentación temática en cuatro grandes áreas:

*Naciones Unidas, Derechos Humanos, Mundo y Actividades ANUE.*

Esta publicación se presenta en formato on line desde el año 2010. En 2012 se editaron el número 43 y el especial del C'MUN.



## Agenda ONU. Anuario de la Asociación para las Naciones Unidas

*Agenda ONU* es un anuario que recopila y hace un profundo análisis sobre las diversas actuaciones de las Naciones Unidas y sobre las dinámicas de la Organización. Tiene difusión en España y América Latina. La edición del año 2010, correspondiente al 2010, núm. 11, presentó una diversidad de temas, todos ellos de máxima actualidad, en la cual participan reconocidos académicos y personas vinculadas a las Naciones Unidas.

La específica orientación del Anuario se traduce en las tres secciones en que está estructurado. Una primera sección titulada *Estudios* agrupa los artículos relativos a la actuación y el papel de las Naciones Unidas en las diferentes esferas de su amplio campo de trabajo. Los *abstracts* de estos estudios son traducidos al catalán, gallego, euskera, francés e inglés. En esta edición se publicó el estudio *La visión de las*



*Naciones Unidas sobre la presencia de actores no estatales en las relaciones internacionales.*

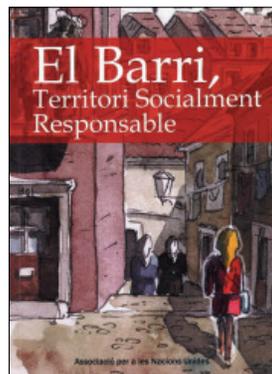
La segunda sección *Práctica española en las Naciones Unidas*, refleja la posición española en el seno de los órganos de las Naciones Unidas y su participación en las labo-

res de la Organización: El examen periódico universal en materia de derechos humanos y el primer examen sobre España en 2010. Por último, el apartado *Documentación* reproduce textos o documentos importantes surgidos de las Naciones Unidas.

## El Barrio, Territorio Socialmente Responsable

*El Barrio, Territorio Socialmente Responsable* es un proyecto para desarrollar el concepto de Territorio Socialmente Responsable aplicado en los barrios de la ciudad de Barcelona. Surgió del interés para poner acento en la interrelación entre las partes y en los beneficios que puede aportar a la comunidad.

La ANUE es la entidad promotora de la iniciativa, con el apoyo de la Concejalía de Derechos Civiles del Ayuntamiento de Barcelona. Se han identificado empresas y organizaciones con prácticas socialmente responsables de diferentes barrios de Barcelona; se han hecho fichas de buenas prácticas de responsabilidad de una selección de estas empresas y organizaciones, procurando garantizar una cierta diversidad, y siempre de entes muy vinculados al barrio. Hemos trabajado los barrios de la Sagrada Familia, La Ribera, Gràcia y Sant Antoni. Las fichas recogen las buenas prácticas de responsabilidad social de empresas y organizaciones con la intención de favorecer un territorio socialmente responsable.



# COMUNICACIÓN

## Web y e-mails

### ANUE INFORMA

A lo largo de 2012, la Asociación se ha dedicado a fomentar la sensibilización de la participación de afiliados y simpatizantes a través de la página web y de numerosos envíos de e-mails. Conscientes de la importancia de la comunicación y de informar correctamente mediante las nuevas tecnologías, la ANUE ha agilizado y modernizando su plataforma

de servicios integrados con el objetivo de ofrecer esta herramienta de una manera fácil y accesible.

Una de las actividades más importantes desarrolladas por el departamento de Comunicación es la elaboración de ANUE Informa, una recopilación de las noticias más importantes de las Naciones Unidas que hacemos llegar on line a más de 600 direcciones de correo electrónico (socios, universidades y académicos, entidades, periodistas, ONG, etcétera).



## Presencia en las redes sociales

### COMUNIDAD ANUE

La ANUE sigue ampliando su presencia en las redes sociales más utilizadas para hacer llegar su labor y la de las Naciones Unidas a un mayor número posible de personas. Además de la consolidación de la página de Facebook

(<https://www.facebook.com/anue.unaspain>), que cuenta con más de 1.600 seguidores, y donde compartimos todas las actividades ANUE con fotos, videos y noticias con un seguimiento bastante positivo.

La Asociación también tiene ya su propio canal de Youtube (<http://www.youtube.com/user/unaspain>) donde se pueden visionar hasta 22 videos sobre algunas de nuestras

actividades y las apariciones de la ANUE en los medios de comunicación, y que en 2012 llegó a las 3.385 visualizaciones.

Por último, hemos creado una cuenta de Twitter @ANUE\_UNU (/twitter.com/anue\_unaspain) para informar de manera breve e inmediata de lo que acontece en las Naciones Unidas, así

como de las actividades de la ANUE en el mismo momento en que se están realizando, haciendo tuits de resumen por cada ponencia en el caso de seminarios y conferencias, así nuestros seguidores que no pueden asistir a la actividad, la pueden seguir en directo. Hemos conseguido, con 902 tuits, tener unos 665 seguidores.

## PRESENCIA MEDIÁTICA

### LA ANUE EN LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN

Durante el año 2012, la ANUE ha estado presente en los medios de comunicación a través de entrevistas en la radio, la televisión y artículos en varias publicaciones.

Después de la celebración de la séptima edición del C'MUN del mes de mayo, el programa Tots x Tots de COM Ràdio inauguró una nueva sección. Cada 15 días recibe a personal y expertos que participan en el funcionamiento de la ANUE para hablar de temas relacionados con las Naciones Unidas.

#### 10 de mayo. La ANUE y el C'MUN

La primera edición contó con la participación de Àngels Mataró, directora de la ANUE, y Raül Jiménez, responsable de comunicación y juventud, y director del C'MUN.

#### 23 de mayo. El derecho al reagrupamiento familiar

En torno al informe elaborado por la ANUE y la Asociación Salud y Familia sobre la situación actual del derecho al reagrupamiento familiar, teniendo en cuenta el impacto psicosocial del propio reagrupamiento. Con Eduard Sagarra, presidente de la ANUE y profesor titular de Derecho Internacional Público de la Universitat de Barcelona y profesor de ESADE.

#### 6 de junio. Crisis económica y derechos humanos

En torno a la declaración sobre la relación entre crisis económica y los principios de la ONU. Con Xavier Fernández Pons, vicepresidente de la ANUE y profesor titular de Derecho Internacional Público de la Universitat de Barcelona

#### 20 de junio. Un subsidio para que los abuelos cuiden a los nietos

En torno la propuesta que hizo en Barcelona la coordinadora del Programa de Familia de Naciones Unidas, Renata Kaczmarek. Ha propuesto que se otorguen subsidios para aquellos abuelos que cuiden de sus nietos. Con Xavier Guerrero, director adjunto de la ANUE.

#### 28 de noviembre. COM Ràdio

Con motivo del 50è aniversario de la ANUE, el presidente Eduard Sagarra fue entrevistado en COM Ràdio por Alfred Rodríguez Picó.

#### 4 de diciembre. RTVE

Con motivo del 50 aniversario de la ANUE, Eduard Sagarra fue entrevistado por Dolors Serones, en el espacio Las Navidades avanzadas, del programa Entre Horas de RTVE.

### ARTÍCULOS DE PRENSA

**¿España podrá obligarse con el Tratado de estabilidad, coordinación y gobernanza en la Unión Económica y Monetaria?** Eduard Sagarra. Revista *Cambio Financiero*, abril.

**IBI, els béns de l'Església i el Concordat.** Eduard Sagarra. Revista *Catalunya Cristiana*. 8 de julio.

**Entrevista a Eduard Sagarra i Trias.** Revista *El gestor*. Julio/septiembre.

# ECONOMÍA



Núm. 2650/13

## INFORME DE AUDITORÍA DE CUENTAS ANUALES

A los socios y socias de la  
ASOCIACIÓN PARA LAS NACIONES UNIDAS EN ESPAÑA (ANUE)  
A solicitud de la Junta Directiva.

1. Hemos auditado las cuentas anuales adjuntas de la ASOCIACIÓN PARA LAS NACIONES UNIDAS EN ESPAÑA (ANUE), que comprenden el balance al 31 de diciembre de 2012, la cuenta de pérdidas y ganancias, el estado de cambios en el patrimonio neto y la memoria, correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha. La Junta Directiva es responsable de la formulación de las cuentas anuales de la Asociación, de acuerdo con el marco normativo de información financiera aplicable a la entidad (que se identifica en la nota 2 de la memoria) y en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre las citadas cuentas anuales en su conjunto, basada en el trabajo realizado de acuerdo con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente en España, que requiere el examen, mediante la realización de pruebas selectivas, de la evidencia justificativa de las cuentas anuales y la evaluación de si su presentación, los principios y criterios contables utilizados y las estimaciones realizadas, están de acuerdo con dicho marco normativo de información financiera que resulta de aplicación.
2. En nuestra opinión, las cuentas anuales adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de la ASOCIACIÓN PARA LAS NACIONES UNIDAS EN ESPAÑA (ANUE) al 31 de diciembre de 2012 así como de los resultados de sus operaciones correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha, de conformidad con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo.
3. El presupuesto 2013 que se incluye como último punto de la memoria, no forma parte de las cuentas anuales de 2012 y, por tanto, no ha sido verificado por nosotros.

Barcelona, cuatro de marzo de 2013.

**David Sallán Mata (ROAC 18837)**  
Socio

GM AUDITORS, S.L.



# Annual Report of activities 2012

50 YEARS  
IN FAVOUR  
OF  
HUMAN  
RIGHTS  
1962-2012



United Nations  
Association  
of Spain

## 50th ANNIVERSARY OF ANUE

### AWARD OF THE "CREU DE SANT JORDI" (CROSS OF SAINT GEORGE)

**10th April, Palau de la Generalitat (palace of the government of Catalonia)**

On Tuesday the 10th of April, the government of Catalonia decided to award the Cross of Saint George to the Associació per a les Nacions Unides a Espanya, as well as to other 14 institutions and associations, and 25 personalities.

This award is granted as a recognition of actions in defense and promotion of Human Rights, which is at the basis of all activities of ANUE, following the ideals of the UN. Acting as a link between this Organization and society, ANUE reported to international forums the repression of democratic freedoms executed by the Franco dictatorship. The Association commemorates its 50th anniversary in this year 2012. The Cross of Saint George is one of the most important recognitions that a person or institution can receive from the Government of Catalonia. This award was created in 1981 in order to acknowledge the merits of individuals, associations or institutions that have served the society of Catalonia. Any citizen, group of citizens or institution can propose as candidates for the award any individual, association or institution.

### WHICH WORLD DO WE WANT?

**12th November, Casa de la Seda de Barcelona (Silk House)**

ANUE celebrated on the 12th November its 50 years of existence with a very special conference. With the title "Which world do we want?" different personalities representing different parts of our society contributed with their visions about the world where we live. They expressed and discussed their points of view both about the crisis of values of today and the possible solutions.

The conference, organized with the support of the government of Catalonia, the City Council and the Council of City Halls of the province of Barcelona, was celebrated in the Silk House and all the speeches given by the participants were of a very high level. The opening lecture was given by the Catalan diplomat and former Assistant Secretary General of the United Nations, Sr Francesc Vendrell. From the perspective of his large international experience, he described with detail the evolution of the United Nations (and also of the European Union) until the present situa-

tion. Afterwards, representatives of different social sectors participated in the main round table: from the academic and philosophical field, Ms Imma Tubella, rector of the Open University of Catalonia, and Ramon Maria Nogués; from the field of communication, Mr Màrius Carol, director of communication of the Grupo Godó; from the cultural sector, Ms Gemma Sendra, vice-president of the National Council of Culture and Arts; and from the NGO sector, Mr Jesús Lizcano, president of the Spanish delegation of Transparency International. From the public we could hear the voices of the young people and the best sportsmen at an international level represented by Nacho Llovet, basketball player of the Club Fiac Joventut de Badalona.

Finally, the summary of the discussion was in charge of Xavier Fernandez Pons, professor of Public International Right at the University of Barcelona, and the closing ceremony of Federico Mayor Zaragoza, president of the Foundation Culture of Peace and former Director-General of UNESCO, who emphasized the reivindicative character of the conference.

### EXHIBITION

**29th October, Sala Parés, Barcelona**

On the occasion of its 50th anniversary, ANUE organized a collective exhibition of paintings, sculptures, and photography. The exhibition was possible thanks to the generous contributions of more than 30 famous artists and the coordination between Sala Parés and Jordi Barnadas Gallery. The works of art that were provided became part of the art collection of ANUE. At the opening ceremony, in Sala Parés, a number of distinguished personalities were present, including Ms Helena Rakosnik, wife of the President of the Catalan Government, Mr Artur Mas; Mr Joaquim Llimona, Director of Cooperation of the City Hall of Barcelona; Mr Carles Llorens, Director of the Catalan Agency of Cooperation for Development, and the former Minister of Economy of the Catalan Government, Mr Francesc Homs, among other participants and a large number of members and friends of ANUE.

### CONCERT OF THE 50TH ANNIVERSARY

**24th November, Palau de la Música Catalana (Catalan Palace of Music)**

On the occasion of the 50th anniversary of ANUE, on the 24th November, we participated in a concert in the Palau de la Música, organized as part of their programme. The Orquestra Simfònica del Vallès and the Cor de Cambra (Chamber Choir) of the Palau de la Música interpreted *Le Tambeau de Cou-*

*perin* by Maurice Ravel, and *Réquiem* by Gabriel Fauré.

We were accompanied by Mr Carles Llorens, Director of the Catalan Agency of Cooperation for Development; Mr Octavi de la Varga, representing the the Council of City Halls of the province of Barcelona; Mark Jeffrey, from the European Commission office in Barcelona and members and friends of ANUE.

## C'MUN 2012

### 7th EDITION OF THE C'MUN, THE MODEL UNITED NATIONS OF BARCELONA

**2nd to 5th May, CosmoCaixa, Barcelona**

In May, and during four days, 310 university students from 39 countries and 67 different universities from all over the world discussed some of the most important issues of the United Nations international agenda in the C'MUN 2012, The Model United Nations of Barcelona. The formal opening ceremony was held in the Saló de Cent, in the City Hall of Barcelona, and the working sessions and the closing ceremony took place in the CosmoCaixa museum. As usual, the simulation had the support of the governmental institutions, such as the government of Catalonia, the City Hall of Barcelona and the Council of City Halls of the province of Barcelona, the Ministry of Foreign Affairs and Cooperation of the Spanish government, and the European Commission.

The subjects in this edition were:

The Responsibility to Protect (Security Council), the reform of the United Nations (General Assembly), protection of the right of association and freedom of expression (Human Rights Council), overcoming the crisis with a global governance (ECOSOC), Río+20 and the future of nuclear energy (Committee on the Environment) and war crimes of the NATO in Libya (International Criminal Court). As it is known, the C'MUN is one of the most important international forums of simulation of the way the UN works, amongst the several forums of this nature that are held in different countries. For a few days, Barcelona is the worldwide reference of the points of view that, from the consideration of matters, the discussion and vote, the future diplomats and leaders of the international geostrategy have about important questions of the UN agenda. The conclusions of the debates are sent to the real United Nations so that they can consider what the young people from all over the world think.

## PEACE PRIZE

### 33rd PEACE PRIZE

**24th October, Saló de Cent of the City Council**

"El Casal dels Infants" was awarded with the 33th Prize for Peace. For 30 years, the NGO "El Casal dels Infants" has offered real and long-lasting alternatives to improve the quality of the lives of children, young people and families in risk of social exclusion and the communities where they live. This NGO works actively in different districts of Barcelona, especially in Raval, and also in others like Besòs, La Mina de Sant Adrià del Besòs, Sant Roc de Badalona and Fondo de Santa Coloma, in Salt (Girona) and more recently in Tangier.

ANUE wants to acknowledge the work developed by "El Casal dels Infants" using educational resources and helping specific sectors of society that need adapted responses. Their projects include spaces of support to families, resources and opportunities of employment, areas for mother and children or collaboration with schools for social inclusion.

ANUE created this award in 1980 to recognize an individual or collective work, a personal career or the action of an association or institution that contributes to the peaceful solution of conflicts, following the spirit of the objectives and principles of the United Nations, the defense of Human Rights and fundamental freedoms.

## CONFERENCES AND COURSES

### WHAT CHANGES ARE HAPPENING IN THE EUROPEAN UNION? WHAT ARE THE PERSPECTIVES FOR 2012?

**31st January, CaixaForum, Barcelona**

More than 150 people attended the Round Table about the European Union that ANUE organized on the 31st January in the cultural centre CaixaForum in Barcelona. The subject was *What changes are happening in the European Union? What are the perspectives for 2012?*

Mr Eduard Sagarra, President of the ANUE, and Mr Jaume Lanaspá, Executive Director of "la Caixa" Foundation, presented the event. The participants were Mr Germà Bel, professor of Economy at the University of Barcelona and researcher at the ICREA-Academy; Mr Francisco Fonseca, director of the representation of the European Commission in Spain, and Mr Joaquim Llimona, Director

of International Relations and Cooperation of the City Council of Barcelona.

### **8th EDITION OF THE COURSE "PROTECTION OF HUMAN RIGHTS IN THE UNITED NATIONS SYSTEM"**

**16th to 25th April, Professional association of lawyers of Barcelona**

From the 16th to the 25th April at the professional association of lawyers of Barcelona, ANUE organized the 8th edition of the course "The protection of Human Rights in the United Nations system", that in six sessions dealt with the different questions about procedures and organizations in relation with the mechanisms of protection of human rights.

Given the nature of its content, all the sessions were mainly practical. For this reason, the presentations were by national and international experts with a large professional experience in the field of human rights, both at the level of the United Nations system and the academic sector, or in the field of NGOs. In this way, the participants had the opportunity to know the system and the real possibilities of interacting with it. In this edition more than 30 people attended.

ANUE considers that, in order to protect and promote Human Rights, it is not enough to know them, it is also necessary to have access to the information about the existing mechanisms to guarantee them. Only in this way it will be possible to use them in the most appropriate manner depending on the circumstances of each case and guarantee that they are respected.

### **10th CONFERENCE ABOUT THE REFORM OF THE UNITED NATIONS**

**22nd to 24th October, Faculty of Law and Economy of the University of Lleida**

The delegation of ANUE in Lleida and the University of Lleida organized the 10th Conference about the Reform of the United Nations on "The contribution of the United Nations and the European Union to present conflicts". It took place at the Faculty of Law and Economy of the University of Lleida from the 22nd until the 24th of October.

From the experience of previous editions, and given the fact that the Generalitat has recognized the Group of Research about the reform of the United Nations as a qualified and competent group, the objective of this edition was to analyze the contribution of the United Nations and the European Union to the resolution of present conflicts. The aim of the sessions was to provide an open forum of discussion both at the university and out of

the university, making an effort of diffusion of this matter both at the level of the university and at the level of the city and specific groups interested.

In the opening ceremony, the Centre for European Excellence Jean Monnet and the book *La Unión Europea y el Mediterráneo. De los primeros acuerdos a la Primavera Árabe*, by Mr Blanc Altemir, president of the delegation of ANUE in Lleida, were presented.

### **THE PROTECTION OF CITIZENS IN RELATION WITH HATE AND DISCRIMINATION CRIMES AND CONDUCTS**

**5th to 9th November, professional association of lawyers**

In 2011, The High Commissioner for Human Rights of the United Nations published a report about discriminatory laws and practices and violent acts committed against persons because of sexual orientation and gender identity. This subject was developed in the course *The protection of citizens in relation with hate and discrimination crimes and conducts*, which took place between the 5th and the 9th of November at the professional association of lawyers of Barcelona with the support of the department of Civil Rights of the City Council of Barcelona. More than 25 people attended the course, including judges, lawyers, members of security forces, NGOs, and others.

ANUE considers that, in order to protect and promote Human Rights, it is not enough to know them, it is also necessary to have access to the information about the existing mechanisms to guarantee them. Only in this way it will be possible to use them in the most appropriate manner depending on the circumstances of each case and guarantee that they are respected.

## **CAMPAIGNS**

### **WORKSHOPS OF THE WEEK OF PEACE AND NON VIOLENCE IN SCHOOLS**

**30th January to 3rd February, CaixaForum in Barcelona, Girona, Lleida, Tarragona, Madrid and Palma de Mallorca**

ANUE, together with the foundation of "la Caixa", organized the project *Peace expressed by art*, as a contribution to education in values that can strengthen the coexistence of girls and boys between 8 and 12 years old in a dynamic and effective culture of peace. In this project, the girls and the boys were the protagonists of this learning process with the means of art in all its expressions: music, pain-

ting and writing, playing, enjoying themselves and expressing themselves, and taking part in activities that promote life, cooperation, solidarity, hope, and commitment with the change and improvement of their lives and the lives of others. This vision of culture of peace is unique for its global and complete dimension.

The project was organized in three workshops: *Listen to the sound of peace*; *The thousand colours of peace*; and *The story has been told, peace has begun!*. All of them took place in the Week of Peace and Non Violence in schools from the 30th January until the 3rd February 2012, which also commemorates the death of Mahatma Gandhi. There were many participants in all the workshops organized in the centres of "la Caixa" Foundation in Catalonia, Palma de Mallorca and Madrid.

## DAY OF THE UNITED NATIONS

### 24th October, national institutions, city halls and associations

As we did last year, ANUE organized the campaign *Celebremos el día de las Naciones Unidas* (Let us celebrate the United Nations day) inviting all autonomous communities (regional governments), city councils and other national institutions to display in a visible place the flag of the United Nations on the 24th October, together with a poster of information explaining what are the United Nations and the commemoration of the day. The institutions that gave support to this campaign in favour of the action of the United Nations included the Parliament of Catalonia, the Xunta de Galicia (Government of Galicia), the Government of the Balearic Islands, the Comunidad de Castilla – la Mancha (the government of Castilla – la Mancha), the professional association of lawyers of Barcelona and the city councils of Barcelona, Mataró, Castelldefels, Sant Boi del Llobregat, Terrassa, Zaragoza, Santa Coloma de Gramenet, l'Hospitalet de Llobregat, Santander, Palma de Mallorca, Esplugues del Llobregat, Manlleu, Vitoria-Gasteiz, Valladolid, Lleida, Tarragona, Girona and Sant Feliu del Llobregat.

### 10th STUDY AID

#### 5th November to 5th December, in libraries, associations, schools, secondary schools, study rooms and clubs in 14 Catalan cities

This year the X edition of the Olympiad of volunteer study has taken place. It is a project of international cooperation based on the initiative of the NGO Coopera and organized

by ANUE in Catalonia, in its fourth edition. On this occasion, the effort of the volunteer hours was given to the region of South Kivu, in the Democratic Republic of Congo, to rebuild 14 schools of Axe Murhanga. During a month, from the 5th November until the 5th December, 52 rooms of all over Catalonia transformed the hours of study, and therefore the effort of thousands of students, in money thanks to the sponsors of the activity (1 hour of study = 1 euro).

According to the global data of the 12 countries that participated, 595.504,50 hours / euros were obtained, by more than 71.900 volunteer students and 388 rooms. In other parts of Spain they obtained 291.828 volunteer hours, with 27.400 participants and 242 rooms.

In Catalonia there were more than 20.857 hours of study, that is, 20.857 euros that will go to the former Zaire. Therefore, there was evidence again this year of the solidarity of the 52 volunteer rooms and 3.654 participants in all the territory, that took part in the Olimpiada Solidaria de Estudio en Cataluña (The Olympiad of Volunteer Study in Catalonia). In this way, ANUE managed to develop again the project of international cooperation, as part of the Millennium Development Goals in order to obtain a universal primary education and, therefore, make a contribution to promote the awareness, coordination and visibility of Catalan civil society.

ANUE was also responsible for organizing the press conference in the closing ceremony of the Olympiad in the Palau Olímpic (Olympic Palace) of Badalona (near Barcelona), the stadium of the basketball Club Joventut de Badalona.

## EXHIBITION

### SPORT FOR DEVELOPMENT AND PEACE

#### The whole year, in libraries of the Council of City Halls of the province of Barcelona, the City Hall of Mediona

Sport offers the ideal conditions to develop competences such as discipline, self-confidence and the qualities of the supporter. It also promotes the fundamental principles of tolerance, cooperation and respect. The practice of sport involves participation, it unites citizens from different social groups. The world of sports constitutes a natural collaborator of the United Nations system. The exhibition, which was presented for the first time in 2010 at the Olympic and Sports Museum of Barcelona, in 2012 was displa-

yed in the libraries of the Council of City Halls of the Province of Barcelona and in the City Hall of Mediona. It includes the following posters: *Sport and development; Sport, a human right; Green Impact; Universal language; Mens sana in corpore sano; Sport, a school of life; The power of sport; The participation of women; We can do it!*

## PUBLIC STATEMENTS

### PUBLIC STATEMENT ON THE FAILURE OF THE SECURITY COUNCIL ABOUT SYRIA (6th February)

### DECLARATION OF ANUE ON THE ECONOMIC CRISIS (25th May)

### DECLARATION OF ANUE ABOUT THE SITUATION OF PALESTINE (25th September)

### SUPPORT TO THE PRINCIPLES ABOUT EXTREME POVERTY AND HUMAN RIGHTS (20th December)

## PUBLICATIONS AND STUDIES

### A MAGAZINE ABOUT THE WORLD

Since 1989, ANUE produces this magazine every four months to report about activities of the United Nations and of the Association, as well as publish articles that generate a debate about the international agenda. The support that we receive for our work encourages us to continue with this publication.

It has four areas: the United Nations, Human Rights, World and activities of ANUE. This magazine is published on line since 2010. In 2012, we published number 43 and the special issue on the C'MUN.

### AGENDA ONU. ANNUAL PUBLICATION OF THE UNITED NATIONS ASSOCIATION

*Agenda ONU* is an annual publication that presents a summary and an analysis of the action of the United Nations. It is distributed in Spain and Latin America. The issue that was published in 2012, number 11, presented several subjects of the international agenda, with articles written by well known experts and people related to the United Nations.

The specific orientation of the Agenda ONU is expressed in the three sections of this publication. A first section called *Studies*, with articles about the action and the role of the United Nations in its different fields of work. The abstracts of these studies are translated into Catalan, Galician, Basque, French and English. The article *The vision of the United Nations about the presence of non state agents in international relations* was published in this edition.

The second section, *Spanish position in the United Nations*: The universal periodic review on human rights and the first review on Spain in 2010. Finally, the section *Documentation* reproduces important texts or documents published by the United Nations.

### THE DISTRICT, SOCIALLY RESPONSIBLE TERRITORY

*The District, Socially Responsible Territory* is a project to develop the concept of Socially Responsible Territory in the districts of Barcelona. The origin of this project was the need to emphasize the relation between the parts and the benefits that it can provide to the community.

ANUE has promoted this initiative, with the support of the department of Civil Rights of the City Council of Barcelona). Firms and organizations with socially responsible practices have been identified in different districts of Barcelona; a selection of these firms and organizations have been introduced in reports of good practices of responsibility. All these firms and organizations are very different in the services they provide and they have all a strong relation with the district. We have worked in the districts of Sagrada Família, la Ribera, Gràcia and Sant Antoni. The reports include the good practices of social responsibility of firms and organizations in order to promote a socially responsible territory.

## COMMUNICATION

### ANUE INFORMA

One of the most important activities that has been developed by the department of Communication is the production of *ANUE informa*, a selection of the most important news of the United Nations that we distribute to more than 600 email addresses (members, universities and academics, institutions, associations, journalists, NGOs, and others).

### PRESENCE IN SOCIAL NETWORKS

ANUE continues expanding its presence in the most used social networks in order

to inform about its work and the work of the United Nations to as many people as possible. We also have our page in Facebook (<https://www.facebook.com/anue.unaspain>), which has more than 1.600 followers, and where we share all the activities of ANUE with photos, videos and news with a positive reception from all those who show an interest in following our activities. ANUE has also its own channel in Youtube (<http://www.youtube.com/user/unaspain>) where 22 videos are available about some of our activities and the interventions of ANUE in the media. In 2012 there were 3.385 displays.

Finally, we have created an account in Twitter @ANUE\_ONU ([/twitter.com/anue\\_unaspain](https://twitter.com/anue_unaspain)) to inform quickly and briefly of what is happening at the United Nations, as well as the activities of ANUE as they are taking place. We tweet summaries of each paper given in seminars and conferences so that those who cannot attend a particular event can follow it as it is happening. We have obtained, with 902 tweets, about 665 followers.